

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता लेने आवेदन प्रारूप		(Healthcare) (स्वास्थ्य देखभाल)	Koshika foundation Building block of life
APPLICATION No.: 5/1122/227 (394/22) आवेदन संख्या:		APPLICATION DATE: 01/6/22 आवेदन तिथि	
NAME of APPLICANT- आवेदक का नाम		AGE-YEARS - वय-वर्ष 42/F	SEX लिंग F
FATHER'S/SPOUSE'S NAME: पिता/काकुल का नाम		Mitheel Lal	
PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान आवासाय पता C-213 Navjeevan Camp Gwaliorpur N.D.			
PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासाय पता As Above			
OCCUPATION: लाभसाधन		MARRIED (जिवालि) / UNMARRIED (अजिवालि)	
TOTAL ANNUAL INCOME: बूत वापिक आय		(Attach Proof of Income) (आय का साक्षर संलग्न)	
PAN No. स्थाई खाता संख्या			
ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable): क्या आप व्याप कर रहा है (जो मात्र हो उस पर सही का निशान लगाए)		Yes / No हाँ / नहीं	
FAMILY DETAILS परिवार विवरण			
Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम Bishnath	Age (Years) वय (वर्ष) 45	Gender लिंग M
			Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध Brother
BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिए विवाहित आधार			
BPL Card (Attach Card Copy) गरोबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को लागे और संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अध्य आद वर्ष इनाम पत्र (प्रमाण पत्र को लागे और संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र को लागे और संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कार्ड साझ्य
"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE सहायता लेने किये गये विनाश का उद्देश्य:			
Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन मूली संलग्न		
	Diagn:- LE Cataract		
	Surg:- LE Phacotol.		
ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य को हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?			
Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED जी गई यहांपर्यन्त राशि	
	NIC		

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा मोहता परः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्राप्ति में सिवे कोई दूसी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार कल्प सर्व सही है। परं कोई विवरण इस कल्पना असम्भव पाया जाता है तो मेरी सहायता निराकरण की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता दी है "कोशिका फाउंडेशन", से लो. या ऐसे हैं, उसका उपयोग उसी उद्देश्य के उन्नति के सिवे किसी जावेगा, जो इस कल्पना में पाया जाता है।
- 3) मैं पुराने करता हूं कि जिस सहायता है वह प्राप्ति को गई है, उस गारी का आवाहक एक सकल हिस्सा किसी अन्य संस्थानिकोंवालों का कामनी से न तो लिया है और न ही पारिषद्य में लौटा।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करन)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इन प्राप्ति का अन्वय इलाज का अंगठी की द्वारा दाखिल, मैं (आवेदक) अपनी सहायता को पुराने करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यायोदय" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्राप्ति में दर्शाये गए, उसे "कोशिका" एवं न्यायोदय, दान, परामर्श दूरी उद्देश्य से तुम्ही गविरितियाँ और उपसमितियाँ के सिवे किसी भी प्रसार व्यष्टि या प्राप्तिया जाने के लिए अधिकृत हैं। मेरे प्रबन्ध का विवरण मेरे इलाज के पहली या बदल में कारे के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व न्यायोदय अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बत्ति से सहमत हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो जैसी विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से व्युत्पन्न हैं न्यून स्वतः सहायता का बकारा नहीं जाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यायोदय का नियम और संबंधित दोनों ही जाता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक द्वारा इलाज का अन्वय का नियम

2/1/22

Dr. SM

AGREEMENT by HOSPITAL (इम्प्रेसल द्वारा करन)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:-

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारी अधिकृत, इलाजकारी की ओर मेरे पापलैटोरी को "कोशिका फाउंडेशन" से वित्ती सहायता है तु मिलाई की जाती है, तिसे हम (इम्प्रेसल) नियम इलाज के नाम व स्थीकरण करते हैं।

1) यह कि न तो अधिकृत और न ही भावित्य में वित्ती सहायता दिलाई गई राजकारी गोपयान या किसी अन्य स्रोत से उक्त दोनों/भागों ने हींगे या ले ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से वित्ती सहायता दिलाई उक्त के गोपयान में "कोशिका फाउंडेशन" हाथ भटका दिया गया राजकारी गोपयान से तुम्हारा जीवन में नहीं जाना जाता है तो अन्यान्य किसी जन और सरकारी संस्था या किसी अन्य गोपयान से ताजाहा देने का अधिकार मुश्खित रखता है। इस पूरी तरह स्पष्ट कहा जाता है कि अन्यान्य हातीय गदद उक्त दोनों/भागों से ही किसी गोपयान देने की जानकारी नहीं देना चाहिए।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से की गई सहायता को किसी भी गोपयान से नहीं देना चाहिए। यहां पर इम्प्रेसल द्वारा ही गई सहायता या किसी गोपयान का उचित गोपयान का उचित रखता है और "कोशिका फाउंडेशन" हाथ दिलाई गयी राजकारी गोपयान नहीं है। इसलिये इम्प्रेसल ये गोपयान के इलाज सुधार और अन्य जाने वाले गोपयान गोपयान में नहीं आती हैं और "कोशिका" को कोई दृष्टिकोण या विमेदारी इस सम्बन्ध में नहीं आती है।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृति के लिए संस्थानी

Date of Surgery अंगठी की तारीख 01/11/22	Sh. Shubha Mehta DMC No. 64798 Shroff Eye Bank No. with Stamp टाक्टर जी नाम के इलाजकारी व एन. न.	Rohit Harrison (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) अन्य वह गद इम्प्रेसल अधिकृत द्वारा किया जाता है। Shroff Eye Centre
---	--	--

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आनंदिक उपयोग हैं।

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यायोदय का द्वारा।

SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यायोदय का द्वारा।